# ER - Elektrischer 90° Drehantrieb mit Handnotbetätigung

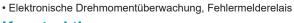
### **Produktmerkmale**

• Drehmomentbereich Md = 10-20-35-60-100 Nm

 Endschalter 4 einstellbare Endschalter 5A (2x int.+ 2x ext.) Heizwiderstand ER 10 + 20 7 W, ER 35 + 100 10 W geregelt

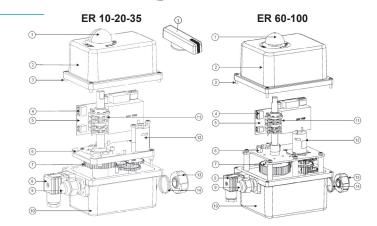
 Einschaltdauer ED = 50% Schutzart IP66

• Temperaturbereich -10°C ÷ 55°C (Fail Safe: -10°C ÷ 40°C)



## Konstruktion

1	Stellungsanzeige
2	Deckel aus Polyamid 6.6 UL94VO
3	Edelstahlschrauben (4x)
4	Rückmeldeendschalter
5	Platine
6	Getriebeplatte
7	Getriebe
8	Anschlussstecker (3P+T)
9	Kabeldurchführung PG, M20
10	Gehäuse aus Polyamid 6.6 GF 25%
11	Endschalternocken (4x)
12	Motor
13	Schaltknopf zum Auskuppeln
14	Feder



Ø 42 F04

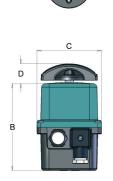
### Handnotbetätigung:

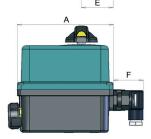
Bei einer Unterbrechung der Stromzufuhr kann das Ventil von Hand betätigt werden:

- Drehen sie den Schaltknopf «13» auf MAN und halten Sie ihn in dieser Position (Getriebe «7» entkuppelt).
- Drehen Sie die Achse des Stellantriebes mit Hilfe des Handhebels (ER10-20) oder eines Gabelschlüssels (ER35-100).
- Lassen Sie den Schaltknopf wieder los (Getriebe gekuppelt).

### Abmessungen

	А	В	С	D	Е	F	ISO 5211	[kg]
ER10	136	124	92	29	45	42	F03-F04-F05	1,5
ER20	136	124	92	29	45	42	F03-F04-F05	1,5
ER35	136	124	92	29	45	42	F03-F04-F05 / F05-F07	1,5
ER60	151	152	128	29	54	42	F05-F07	3,0
ER100	151	152	128	24	54	42	F05-F07	3,0

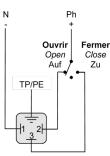


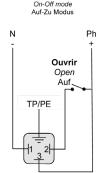


RECOPIE I FEEDBACK RÜCKMELDUNG

### Spannungsversorgung: Stecker 3P+E DIN43650







Mode Tout ou rien (ON/OFF)



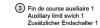




TP/PE



Version



2

3

1

М

Fin de course auxiliaire 2 Auxiliary limit switch 2 Zusätzlicher Endschalter 2

SNAA690000

## ER - Elektrischer 90° Drehantrieb mit Handnotbetätigung

### Ausführungen

#### **Multivolt (Standard)**

Тур	ISO 5211	Welle	Welle	nredu	ktion*	Drehmoment	Spannung	AUF-ZU	Leistung
ER10.100-240AC/100-350DC.11.F03-F04-F0514	F03-F04-F05	<b>*</b> 14	□11	□9		10 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	11 s	15 W
ER10.15-30AC/12-48DC.11.F03-F04-F0514	F03-F04-F05	<b>*</b> 14	□11	□9		10 Nm	24-30V 50/60Hz, 12-48VDC	11 s	15 W
ER20.100-240AC/100-350DC.12.F03-F04-F0514	F03-F04-F05	<b>*</b> 14	□11	□9		20 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	12 s	15 W
ER20.15-30AC/12-48DC.12.F03-F04-F0514	F03-F04-F05	<b>*</b> 14	□11	□9		20 Nm	24-30V 50/60Hz, 12-48VDC	12 s	15 W
ER35.100-240AC/100-350DC.26.F03-F04-F0514	F03-F04-F05	<b>*</b> 14	□11	□9		35 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	7 s	45 W
ER35.15-30AC/12-48DC.24.F03-F04-F0514	F03-F04-F05	<b>*</b> 14	□11	□9		35 Nm	24-30V 50/60Hz, 12-48VDC	7 s	45 W
ER60.100-240AC/100-350DC.12.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	60 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	12 s	45 W
ER60.15-30AC/12-48DC.12.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	60 Nm	24-30V 50/60Hz, 12-48VDC	12 s	45 W
ER100.100-240AC/100-350DC.23.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	100 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	23 s	45 W
ER100.15-30AC/12-48DC.22.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	100 Nm	15-30V 50/60Hz, 12-48VDC	23 s	45 W

### **Multivolt (Langsam)**

Тур	ISO 5211	Welle	e Wellenreduktion*		Drehmoment	Spannung	AUF-ZU	Leistung	
ER35.100-240AC/100-350DC.40.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	35 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	41 s	45 W
ER35.15-30AC/12-48DC.41.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	35 Nm	15-30V 50/60Hz, 12-48VDC	41 s	45 W
ER60.100-240AC/100-350DC.79.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	60 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	79 s	45 W
ER60.15-30AC/12-48DC.79.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	60 Nm	15-30V 50/60Hz, 12-48VDC	79 s	45 W
ER100.100-240AC/100-350DC.119.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	100 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	119 s	45 W
ER100.15-30AC/12-48DC.119.F05-F0722	F05-F07	<b>*</b> 22	□17	<b>*</b> 14	□11	100 Nm	15-30V 50/60Hz, 12-48VDC	119 s	45 W

### Option Sicherheitsstellung Fail Safe: (Code ER...S)

- Bei einer Unterbrechung der Stromzufuhr fährt das Ventil in die ursprüngliche Lage zurück.
- Gleicher Antrieb wie obige Ausführungen, jedoch mit Zusatzmodul Fail Safe (Temperaturbereich -10°C ÷ 40°C), ausser ER35 mit Montageflansch F03-F04-F05.
- · Permamente Ladeanzeige.
- · Automatische Stromabschaltung nach 2 min. um Entladung der Batterie zu verhindern.
- · Einfaches und schnelles Austauschen der Batterie.
- Möglichkeit "Standard ZU" einzustellen oder "Standard AUF" auf Bestellung.

### Option mit Stellungsregler POSI: (Code ER...P)

- Gleiche Antrieb wie obige Ausführungen Multivolt (Langsam), jedoch mit Zusatzmodul Stellungsregler POSI, ausser ER10. Ausserdem ER20 mit längerer Stellzeit verwenden (siehe Tabelle unten).
- Steuersignal konfigurierbar 4-20mA, 0-20mA oder 0-10V.
- · Steuersignal reversibel (20-4mA).
- Elektronische Drehmomentbegrenzung, Fehlermelderelais.

Тур	ISO 5211	Welle	Welle	nreduk	tion*	Drehmoment	Spannung	AUF-ZU	Leistung
ER20P.100-240AC/90-350DC.25.F03-F04-F0514	F03-F04-F05	<b>*</b> 14	□11	□9		20 Nm	100-240V 50/60Hz, 100-350VDC	25 s	15 W
ER20P.15-30AC/12-48DC.25.F03-F04-F0514	F03-F04-F05	<b>*</b> 14	□11	□9		20 Nm	15-30V 50/60Hz, 12-48VDC	25 s	15 W

### Zusatzausrüstung:

Тур	Code Antrieb	für Antrieb ->	ER-Standard	ER-Fail Safe (ERS)	ER-Positioner (ERP)
EPR.1B EPR.5B EPR.10B	ERR ERY ERZ	Potentiometer 1000 Ohm Potentiometer 5000 Ohm Potentiometer 10000 Ohm	✓	-	-
EFC.2	ERC	2 Zusatzendschalter	✓	-	-
EPT.C	ERT	Transmitter 4-20mA, 0-20mA, 0-10V	✓	-	inklusive

Optionen EPR.B, EFC.2 und EPT.C jeweils nur einzeln wählbar, keine Kombination möglich

### \* Wellenreduktion (graue Werte) optional erhältlich:

Тур	
PSA.22/11	<b>*</b> 22 / □11
PSS.22/14	<b>*</b> 22 / <b>*</b> 14
PSA.22/17	<b>*</b> 22 / □17

